## Information

## 6月20日は 「世界難民の日」

もともと6月20日は「アフリカ難民の日」でしたが、2000年12月4日、国連総会は、「世界難民の日」とすることを決議しました。この日を「難民の日」として、難民の保護に対する世界的な関心を高めようというものです。

今年のテーマは「難民の帰還〜安全で 尊厳のある生活を再建できる故郷と呼べ る地」をテーマとして、新たな故郷を求 め自主帰還、現地定住、もしくは第三国 定住していく、難民の挑戦と希望に目を 向けます。

UNHCR駐日地域事務所では、多くの人が世界の難民に思いを寄せる機会にしようと、難民の日を挟んだ6月18日(金)~7月14日(水)まで、UNハウス(国連大学ビル)UNギャラリーにて「世界難民の日」写真展を開催いたします。

ほとんどの難民は、たとえどこにいよ うと、一途な勇気と希望を持っています。 「世界難民の日」写真展を通 し、きわめて困難な状況下に ある難民の勇気と忍耐に敬意 を表し、「私たちに何ができ るのか」を考えてみませんか。



タナカ(タナカの木を砕いて粉にし、水と混ぜたもの)を 顔に塗ったミャンマー難民の少女。 撮影:沼田早苗

## 「世界難民の日」写真展

開催期間:2004年6月18日(金)~7月14日(水) 土・日を除く

開催時間:10:00~17:30(18:00閉館)

場 所:UNハウス(国連大学ビル) 1、2階 渋谷区神宮前5-53-70 (地下鉄「表参道」駅B2出口から徒歩5分、JR「渋谷」駅東口から徒歩8分)

展示

- 展示 ■タイのミャンマー難民(写真家 沼田早苗氏 撮影)
  - ■アジアやアフリカの難民、避難民、帰還民など
  - ■UNHCRと協力関係にあるNGO (非政府組織) 提供の写真と活動紹介 一ジェン(JEN)、シャンティ国際ボランティア会 (SVA)、難民を助ける会 (AAR)、 反差別国際運動 (IMADR)、ブリッジ エーシア ジャパン (BAJ)

入場料:無料

主 催:UNHCR駐日地域事務所

後 援:外務省

協力:沼田早苗氏、オリンパス株式会社、日本国連HCR協会

## ANGOLA

アンゴラでは、2002年春、30年以 上におよぶ内戦が終わった。しかし、 内戦で故郷を追われた人の数は400 万人を超え、うち45万人は近隣諸国 に避難した難民で、国の再建と避難 民の社会復帰が現在大きな課題と なっている。ここで紹介するのは帰 還してきた少女エスペランザ・カビ バ(15歳)の物語。欧州人道援助局 (ECHO) やUNHCR、パートナー機関 の援助を受けて、なんとか未来を築 くチャンスを手にしようとしている。 エスペランザは、ザンビアとの国 境に近いアンゴラの町カゾンボに 帰ってきた元難民の少女。以前は母 親や弟、妹とコンゴ民主共和国にい た。ザンビアに避難していたことも ある。難民キャンプでは支給される 物資で暮らしていたが、今は母親が 始めた小さな商売を手伝って、一生 懸命働かねばならない。母親は野菜 を育て、地元の市場に卸そうとして いるが、頼りはエスペランザの若さ とエネルギーだ。

「野菜を育てるにも、刈り入れ用のハサミも買うにもお金がかかります。けれども帰還民の私たちにはそれがありません。だから僅かなトウモロコシの配給があると、その一部を売ってお金に換えるんです」とエスペランザはため息をつく。「お金がなければ、大した事はできないのです」

アンゴラは世界で最も地雷に悩まされている国だ。推定700万個の地雷は、長い間、市民の生活を脅かしてきた。耕作に適した安全な土地もごく僅かで、彼女の家族はその危険を無視して、マニオカ(タピオカの原料)とジャガイモを栽培している。だが収穫までには時間がかかる。そ

れまでの間エスペランザは1時間ほど歩いたところにある農家でキャンディーを仕入れ、市場で売っている。彼女は、今カゾンボに帰還してきた十代の若者グループに参加している。そこでポルトガル語(アンゴラの公用語だが、難民となり他国で成長した子どもたちには理解できない)の習得や新しい生活への適応の方法など、抱えている問題を話し合う。「何年生?」と聞かれたエスペランザは、憂鬱そうに答えた。「わかりません。学校に行ったことがないんです」。

しかし、エスペランザは、明るい 未来を夢見ている。新しく生まれ変 わったアンゴラでの家族みんなの未 来。「とにかくこの国が発展して欲し い。私たちが勉強して、アンゴラ発 展の原動力になりたいです」